

JEGYZŐKÖNYV

Készült: Szarvas Város Cigány Kisebbségi Önkormányzata 2012. február 10-i ülésén.

Jelen vannak: Varga József elnök
Rostás Zsolt elnökhelyettes
Romhányi Tiborné képviselő
Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző

Varga József elnök: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a képviselő-testület határozatképes, 3 képviselő van jelen.

Jegyzőkönyv hitelesítőnek javasolja Rostás Zsolt képviselőt.

A jegyzőkönyv hitelesítő személyére tett javaslatot szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület tagjai a jegyzőkönyv hitelesítő személyére tett javaslatot 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadják.

Varga József elnök: Az írásban kiadott napirendi pontokat szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület tagjai az írásban kiadott napirendi pontokat 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadták.

Napirendi pontok:

- 1.) Szarvas Város Cigány Kisebbségi Önkormányzata névváltozása
Előadó: Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző
- 2.) 2011. évi gazdálkodás és pénzmaradvány elfogadása
Előadó: Varga József elnök
- 3.) 2012. évi költségvetés elfogadása a 2011. évi CXCV törvény alapján
Előadó: Varga József elnök
- 4.) Szarvas Város Önkormányzatával kötendő megállapodások
Előadó: Varga József elnök
- 5.) Tavaszi Kupa megrendezése
Előadó: Varga József elnök

Varga József elnök: Javasolja az 1.) napirendi pont megtárgyalását.

1.) napirendi pont: Szarvas Város Cigány Kisebbségi Önkormányzata névváltoztatása
Előadó: Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző

Varga József elnök: Felkéri Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyzőt a napirendi pont szóbeli kiegészítőjének ismertetésére.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: Kéri a képviselőket, hogy tanulmányozzák a kézhez kapott Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényt, melynek 159 §-ában szerepel, hogy a törvény hatályba lépésével egyidőben a kisebbségi önkormányzat név megszűnik és helyette 2012-től a nemzetiségi önkormányzat elnevezést kell használni. Az állásfoglalás szerint a kisebbségi önkormányzatnak kell eldönteni, hogy melyik nevet akarja használni.

Romhányi Tiborné képviselő: Egyszerűbb lenne a cigány nemzetiségi önkormányzat névhasználat, de elfogadja a többség véleményét.

Varga József elnök: Javasolja a roma nemzetiségi önkormányzat elnevezést.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: Ennek megfelelően módosítani szükséges a Szervezeti és Működési Szabályzatot is.

Varga József elnök: A roma nemzetiségi önkormányzat elnevezést szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület – 3 fő van jelen – 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozza:

3/2012.(II.10.) sz. Roma Nemzetiségi Önkormányzat határozata:

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy figyelemmel a Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény rendelkezéseire is az önkormányzat elnevezése Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata.

A Képviselő-testület egyúttal felhatalmazza az elnököt, hogy gondoskodjon a névváltoztatás szervezeti és működési szabályzatba történő átvezetéséről

Felelős: Varga József elnök

Határidő: Azonnal

Varga József elnök: Javasolja a 2.) napirendi pont megtárgyalását.

2.) napirendi pont: 2011. évi gazdálkodás és pénzmaradvány elfogadása
Előadó: Varga József elnök

Varga József elnök: Megtörtént a 2011. évi gazdálkodás elszámolása. A Polgármesteri Hivatal rendelkezésre bocsátotta a teljesítési számokat melyek a következők:

Jha

Támogatás értékű működési bevételek előirányzata 1.213.738,-Ft, teljesítés 1.213.738,-Ft.
Pénzmaradvány (2010. évi) előirányzata 544.011,-Ft, teljesítés 544.011,-Ft.

Összes bevételi előirányzat: 2.007.749,-Ft, teljesítés 2.098.179,-Ft, maradvány – 90.430,-Ft

Kiadásokat tekintve személyi juttatások előirányzata 914.727,-Ft, teljesítés 914.727,-Ft.
Munkaadót terhelő járulékok előirányzata 6.426,-Ft, teljesítés 6.426,-Ft.

Dologi és egyéb folyó kiadások: 2.072.596,-Ft, teljesítés 1.533.707,-Ft, maradvány 538.889,-Ft.

Összes kiadási előirányzat 2.993.749,-Ft, teljesítés 2.454.860,-Ft, maradvány 538.889,-Ft.

A teljesítéssel egyidőben szükséges a pénzmaradvány elfogadásáról is dönteni, melynek összege 629.319,-Ft.

Kéri az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület – 3 fő van jelen – 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozza:

4/2012.(II.10.) sz. Roma Nemzetiségi Önkormányzat határozata:

Szarvas Város Cigány Kisebbségi Önkormányzata a 2011. évi gazdálkodásáról szóló beszámolót az alábbi kiemelt előirányzatokkal elfogadja.

Bevétel:

Intézményi működési bevétel	340.430,-Ft
Támogatás értékű működési bevétel	1.213.738,-Ft
Pénzmaradvány (2010. évi)	544.011,-Ft
Összesen:	2.098.179,-Ft

Kiadás:

Személyi juttatások	914.727,-Ft
Munkaadót terhelő járulékok	6.426,-Ft
Dologi és egyéb folyó kiadások	1.533.707,-Ft
Összesen:	2.454.860,-Ft

Továbbá elfogadja a 2011. évi pénzmaradványt 629.319,-Ft összegben, melyet dologi kiadásokra fordíthat a 2012. évben.

Határidő: 2012. február 10.

Felelős: Varga József elnök

Varga József elnök: Javasolja a 3.) napirendi pont megtárgyalását.

3.) napirendi pont: 2012. évi költségvetés elfogadása a 2011. évi CXCV. törvény alapján
Előadó: Varga József elnök

Varga József elnök: Felkéri Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyzőt a napirendi pont szóbeli kiegészítőjének ismertetésére.

1
Ru

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: Az Államháztartásról szóló törvény szerint a nemzetiségi önkormányzatok költségvetése nem épül be Szarvas Város Önkormányzata költségvetésébe hanem önálló költségvetésként szerepel. Ugyan olyan formában kell a határozatot meghozni a költségvetésről mint ahogyan a városi önkormányzat költségvetésről szóló rendelete készül. A korábbiakhoz képest bővebb a határozati javaslat mivel tartalmazza azokat az elemeket amelyeket korábban Szarvas Város Önkormányzata költségvetési rendelete tartalmazott. A számokban nincs változás. A mellékletek kötelező mellékletek.

Varga József elnök: A 2012. évi költségvetési számokat január hónapban már egyszer elfogadta a kisebbségi önkormányzat, melynek számai a városi önkormányzat költségvetésébe beépítésre kerültek. Az Államháztartásról szóló törvény alapján a városi önkormányzattól független költségvetést kell készíteni, külön határozatban elfogadni. Jelen előterjesztés fő számaiban megegyezik a korábbival, csak formájában más. Ezen túl minden módosítást illetve beszámolót saját hatáskörben, az előterjesztés szerinti formában kell elkészíteni és elfogadni.

Az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület – 3 fő van jelen – 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozza:

5/2012.(II.10.) sz. Roma Nemzetiségi Önkormányzat. határozata:

Az Államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. Törvény 26. § (1) bekezdésében foglaltak, valamint a 368/2011.(XII.31.) Kormányrendelet 29. § (1) bekezdésének felhatalmazása alapján a Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata az alábbiakban állapítja meg a 2012. évi költségvetését.

I.

A költségvetési határozat hatálya a Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatra terjed ki. A rendelet a bevételeket és kiadásokat jogcímenként és előirányzatonként, ezen belül kiemelt előirányzatonként részletezi.

II.

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatra az előirányzat rendjét az alábbiak szerint határozza meg:

Bevételek jogcímcsoportjai, előirányzat csoportjai, kiemelt előirányzatai:

I. Jogcímcsoport: Működési bevételek

1. előirányzat csoport: Intézményi működési bevételek

R. 1

II. Jogcímcsoport: Támogatásértékű bevételek

1. előirányzat csoport: Támogatás értékű működési célú pénzeszköz átvétel

Kiadási előirányzat csoportok, kiemelt előirányzatok:

1. Előirányzat csoport: Működési kiadások
Kiemelt előirányzatok:

1.1. Személyi juttatás		
1.2. Munkaadókat terhelő kötelezettségek	terhelő	befizetési
1.3. Dologi kiadások		

III.

A költségvetés bevételei és kiadásai

1. Bevételek:

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata 2012. évi költségvetésének összes bevételeit 3.974 eFt összegben állapítja meg.

A bevételek forrásonként az alábbiak (adatok eFt-ban):

I. Működési bevétel		100
1. Intézményi működési bevétel	100	
II. Támogatás értékű bevételek		1.400
1. Támogatás értékű működési célú pe.átvétel	1.400	

2. Kiadások:

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata 2012. évi költségvetésének összes kiadását 3.974 eFt összegben állapítja meg.

I Működési kiadások		1.500
1.3. Dologi kiadások	1.500	

IV.

Mellékletek

Handwritten mark

1.) sz. melléklet

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata bevételi forrásai:

Jogcím csop. sz.	Előir. csop. sz.	Kiem. ei.sz	Előir. sz.	Cím neve	Alcím neve	Jogcím csop.	Ei. Csop	Kiem.ei. név	Előir.név	Eredeti ei.
I.									Működési bevételek	100
	1.								Intézm.működési bevétel	100
II									Támogatás értékű bevétel	
	1.								Támogatás értékű működési célú pe.átvétel	1 400
II.									Támogatás értékű bevétel összesen	1 400
									Önkormányzat összesen	1 500

2) sz. melléklet

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata kiadási forrásai

Jogcím csop. sz.	Előir. csop. sz.	Kiem. ei.sz	Előir. sz.	Cím neve	Alcím neve	Jogcím csop.	Ei. Csop	Kiem.ei. név	Előir.név	Eredeti ei.
1.									Működési kiadások	
	1.1.								Személyi juttatás	0
	1.2.								Munkaadókat terh.bef.köt.	0
	1.3.								Dologi kiadások	1 500
									Szarvas Város Önkormányzata	1 500

3) sz. melléklet

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata létszám adatai

1.Saját bevétel	9	8	9	8	8	9	8	8	9	8	8	8	100
3.Támogatás	116	117	116	117	116	117	116	117	117	117	117	117	1 400
Pénzforg.nélküli bevétel													0
5.Előző havi záró		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
6.Bevételek összesen	125	125	125	125	124	126	124	125	126	125	125	125	1 500
Kiadások													
7.Működési kiadás dologi nélk.													0
8.Dologi kiadások	125	125	125	125	124	126	124	125	126	125	125	125	1 500
13.Kiadások összesen	125	125	125	125	124	126	124	125	126	125	125	125	1 500
14.Egyenleg	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

V.

A költségvetés végrehajtásának szabályai

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata költségvetését határozattal módosíthatja meg.

VI.

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata és Szarvas Város Önkormányzata költségvetési kapcsolatainak szabályozása

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata Szarvas Város Önkormányzatától működési célú támogatást igényel, melyet a városi költségvetési tárgyalások során egyeztet, és félévente elszámol vele.

A költségvetés végrehajtásáért felelős: Varga József Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat elnöke

Határidő: 2012. december 31.

Varga József elnök: Javasolja a 4.) napirendi pont megtárgyalását.

4.) napirendi pont: Szarvas Város Önkormányzatával kötendő megállapodások
Előadó: Varga József elnök

Varga József elnök: Felkéri Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyzőt a napirendi pont szóbeli kiegészítőjének ismertetésére.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: A korábbi együttműködési megállapodás arra vonatkozott, hogy a hivatal látja el a gazdálkodással összefüggő feladatokat és segít az adminisztratív feladatok ellátásában. Az Államháztartási törvény és a Nemzetiségi törvény rendelkezéseinek megfelelően módosítani szükséges a megállapodásokat. Lényege, hogy önálló költségvetést kell készíteni, illetve a névváltozás valamint a törvényi módosítások átvezetése. Külön megállapodásban került rögzítésre a pénzeszköz átadás, mivel az 1.400.000,-Ft-ot át kell adni a nemzetiségi önkormányzat részére. Ezzel az összeggel a korábbiakhoz hasonlóan el kell számolni.

Varga József elnök: Az előterjesztésben szereplő 1.) sz. határozati javaslatot szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület – 3 fő van jelen – 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozza:

6/2012.(II.10.) sz. Roma Nemzetiségi Önkormányzat határozata:

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a Szarvas Város Önkormányzata és Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata közötti – az előterjesztéshez mellékelt – együttműködési megállapodás megkötését.

A képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a mellékelt együttműködési megállapodás aláírására.

Felelős: Varga József elnök

Határidő: 2012. február 16.

Varga József elnök: Az előterjesztésben szereplő 2.) sz. határozati javaslatot szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület – 3 fő van jelen – 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozza:

7/2012.(II.10.) sz. Roma Nemzetiségi Önkormányzat határozata:

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az előterjesztéshez mellékelt pénzeszköz-átadási megállapodást, melynek értelmében Szarvas Város Önkormányzata – működési feltelek biztosítására – 1.400.000,-Ft-ot átad Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata részére.

A Képviselő-testület egyúttal felhatalmazza az elnököt a pénzeszköz-átadási megállapodás aláírására.

Felelős: Varga József elnök

Határidő: 2012. február 16.

Varga József elnök: Javasolja az 5.) napirendi pont megtárgyalását.

5.) napirendi pont: Tavaszi Kupa megrendezése
Előadó: Varga József elnök

Varga József elnök: A kisebbségi önkormányzat 2012. március 17-én labdarugó tornát kíván rendezni a város roma és nem roma hátrányos helyzetű lakosai számára. A torna megrendezésére 120.000,-Ft –ot fordítana az önkormányzat.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: A 120.000,-Ft-nál kevesebb lehet ez az összeg, de több nem. Nem kell a pénzt egyszerre elvinni.

Romhányi Tiborné képviselő: Helyi vagy megyei szintű rendezvény lenne?

Varga József elnök: Helyi szintű rendezvény lenne.

Rostás Zsolt képviselő: El kellene halasztani néhány héttel, mert március 17-én még hideg lehet.

Varga József elnök: Ha hideg lesz, akkor a sportszarnokban is meg lehet rendezni. Az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot szavazásra bocsátja.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület – 3 fő van jelen – 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozza:

8/2012.(II.10.) sz. Roma Nemzetiségi Önkormányzat határozata:

Szarvas Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata dönt arról, hogy a 2012. márciusában megrendezésre kerülő Tavaszi Kupa labdarugó torna megrendezésére 120.000,-Ft-ot biztosít, mely összeg a 2012. évi költségvetés dologi kiadásai között rendelkezésre áll.

Határidő: 2012. március 31.

Felelős: Varga József elnök

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: Kéri vegyék komolyabban az ülések összehívását, az előterjesztések elkészítését.

Varga József elnök: Az a baj, hogy egy-két nappal korábban kap értesítést arról, hogy dönteni kell valamiről.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: A jogszabályokat minden önkormányzatnak magának kell ismerni. A jogszabályok nem ismerete nem mentesít senkit. Nem a hivatalnak kell összehívni a roma önkormányzat képviselő-testületét hanem az elnöknek. Az elnöknek kell tudni, hogy mikor mit kell előkészíteni.

Varga József elnök: Kívülálló valamilyen szinten a törvények változása területén, nem hall ezekről a dolgokról.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: A mai napon is kiadásra került az új Nemzetiségi törvény. El kell olvasni, értelmezni kell a feladatokat. A hivatal minden segítséget megad, de le kell írni, hogy mit és hogy akarnak megrendezni, stb. Ezt nem a hivatalnak kell kitalálni. A munkatervet időben el kell készíteni.

Varga József elnök: Ezt a munkát reggeltől estig kellene csinálni a hét minden napján és csak erre kellene berendezkedni. Minden képviselőnek van más dolga. Nagyon nehéz összehangolni.

Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: Nem gondolja, hogy ez a munka teljes munkaidőben teljes embert kíván.

Varga József elnök: Jelenleg 8 féle dologgal foglalkozik.

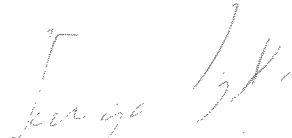
Paluskáné Udvarhelyi Judit aljegyző: Akkor kellett volna ezen gondolkodni amikor elvállalta az elnökséget. Tudni kellett, hogy ez munkával jár.

Varga József elnök: Megköszöni a részvételt, az ülést bezárja.



Rostás Zsolt
hitelesítő

Kmf.



Varga József
elnök

Írásba foglalva: 2012. február 10.